

# Semdec For Cloud

Ver 2.0 アップデート情報

The screenshot displays the Semdec For Cloud web interface. At the top, it shows the company name 'エル・エス・アイ ジャパン株式会社' and user '山田 太郎'. The main workspace is titled '字幕制作におけるニューノーマル時代のスタンダードワークスタイル' and contains a video player with a subtitle track. The subtitle text reads: 'Semdec For Cloud 会社 Ver. 2.0 UPDATE INFORMATION Semdec For Cloud ver.2.0 Release'. Below the video are playback controls and a 'メッシュOFF' option. On the right, a table lists subtitle pages with columns for page number, start/end times, page text, and duration.

C	ページ	送出時刻	消去時刻	ページ本文	表示時間	メモ
<input type="checkbox"/>	00010	00:00:03.00	00:00:06.00	Semdec For Cloud Ver. 2.0 UPDATE INFORMATION	00:00:03.00	
<input checked="" type="checkbox"/>	00019	00:00:06.00		弊社は「放送機器・放送システムメーカー」として、数多くの放送関連の企業様にご手掛けて以降お世話になり、またときには	00:00:02.00	
<input checked="" type="checkbox"/>	00020	00:00:08.00		そしてパートナー企業様に育ていただいたおかげです。あらためて心より感謝を申し上げます。 認知していただけて	00:00:01.00	
<input type="checkbox"/>	00040	00:00:09.00			00:00:00.00	
<input type="checkbox"/>	00030	00:00:09.00			00:00:02.00	
<input type="checkbox"/>	00060	00:00:11.00			00:00:00.00	



# デザイン刷新

視認性および操作性向上のため、全ての画面についてデザインの見直しとレイアウト変更を行いました。下記の字幕制作画面では、配色とボタンレイアウトを改善し、字幕制作時の効率化を図っています。

The image displays a 'Before & After' comparison of the Semdec For Cloud subtitle creation interface. A large blue arrow points from the 'Before' state on the left to the 'After' state on the right. The 'After' state shows a more modern, clean design with a grid background and improved text readability.

**Before & After**

字幕制作におけるニューノーマル時代のスタンダードワークスタイル

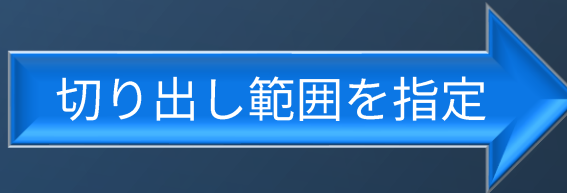
エル Semdec For Cloud 会社  
Ver. 2.0 UPDATE  
INFORMATION  
Semdec For Cloud  
ver.2.0 Release

C	ページ	送出時刻	消去時刻	ページ本文	表示時間	メモ
<input type="checkbox"/>	00010	00:00:03.00	00:00:06.00	Semdec For Cloud Ver. 2.0 UPDATE INFORMATION	00:00:03.00	≡
<input checked="" type="checkbox"/>	00019	00:00:06.00		弊社は「放送機器・放送システムメーカー」	00:00:02.00	≡
<input checked="" type="checkbox"/>	00020	00:00:08.00		として、数多くの放送関連の企業様に	00:00:01.00	≡
<input type="checkbox"/>	00040	00:00:09.00		手がけて以降お世話になり、またときには	00:00:00.00	≡
<input type="checkbox"/>	00030	00:00:09.00		そしてパートナー企業様に育てていただいたおかげです。あらためて心より感謝を申し上げます。	00:00:02.00	≡
<input type="checkbox"/>	00060	00:00:11.00		認知していただけて	00:00:00.00	≡

ページ追加(上) 消去ページ追加(上) ページ追加(一括) ページ番号付替  
ページ追加(下) 消去ページ追加(下) ページ削除 フレーム四捨五入  
時刻ソート 時刻シフト 印刷

# 動画切り出し機能

字幕制作時の映像素材に不要な領域(黒帯など)が付与されていた場合の、動画切り出し機能を追加しました。本機能により、実際のOA画角に合わせた字幕制作が可能です。



切り出し範囲の指定は、以下の2通りが可能です。

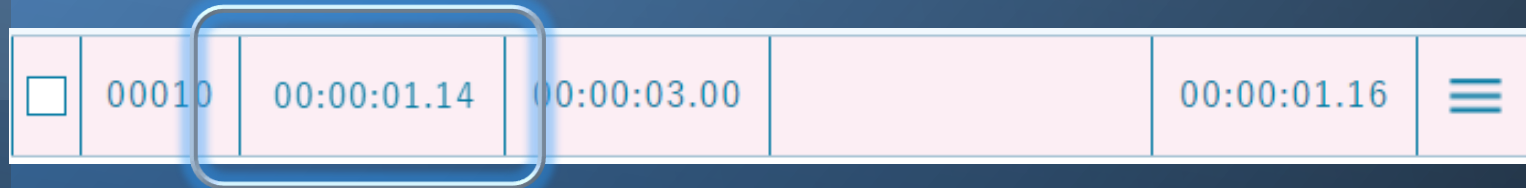
- (1) 映像領域で、範囲をマウสดラッグで指定
- (2) 映像領域下部のコントロールボタンによる指定(右図)



# IN/OUT点の自動丸め込み機能

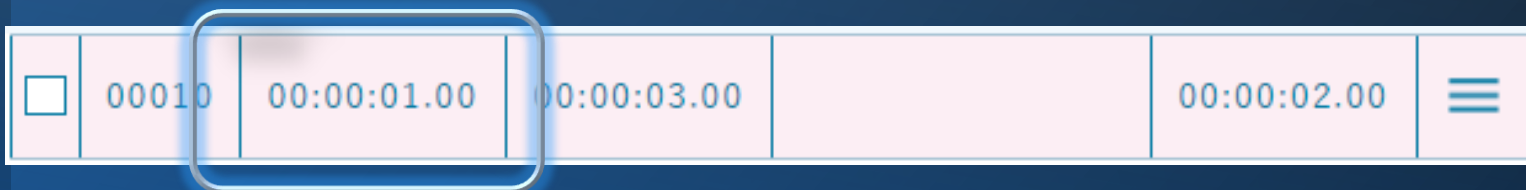
字幕制作中にIN/OUT点を自動的にフレームの丸め込みを行なう機能を追加しました。  
本機能により、入力とフレームの丸め込みを自動的行えます。

※ フレーム丸め込みの閾値は、プロジェクトごとに設定可能です。



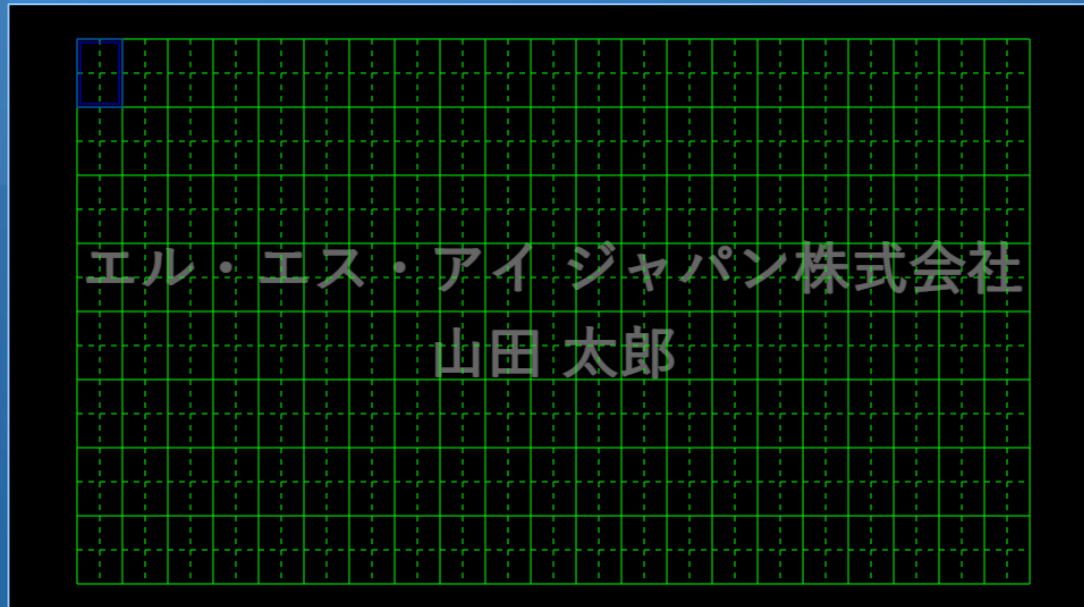
送出時刻または消去時刻に設定した値以下のフレームを入力すると、  
自動的に切り捨てを行います。

※ 本例では、14フレームを指定

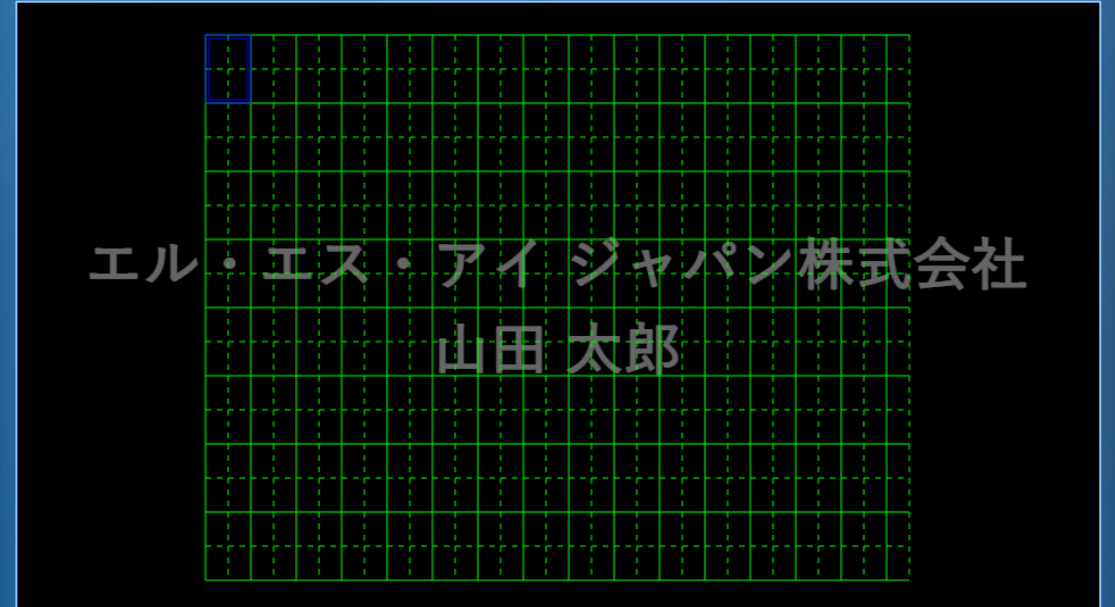


# 15.5文字メッシュ機能

これまでの21文字メッシュに加え、15.5文字メッシュを追加しました。  
本機能により、15.5文字対応のARIB HD字幕素材の制作が可能となります。



21文字メッシュ



15.5文字メッシュ

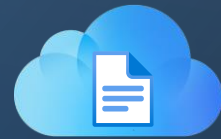
※ 21文字メッシュで字幕を入力した後、15.5文字メッシュに変更すると、入力した字幕がメッシュ外に表示される可能性があります。

# ARIB HD字幕の編集機能

ARIB HD字幕の編集に対応しました。

既存のARIB HD字幕素材についても、引き続きSemdec For Cloudにて制作が可能となります。

※ 編集方法は、他形式の字幕素材ファイルと同じです。



ARIB HD字幕を  
アップロード

